

JUDEȚUL ARGES

CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI  
AGRICULTURĂ ARGES

### ACORD DE ASOCIERE

Între Județul Argeș și Camera de Comerț, Industrie și  
Agricultură Argeș

#### PREAMBUL:

**Art.1.(1)** Având în vedere prevederile art. 173 alin. (5), lit. p) și alin. (7) lit (a) din O.U.G. nr. 57/2019 privind Codul administrativ,

**(2)** Intenționând susținerea și promovarea agriculturii și dezvoltării economice în județul Argeș,

#### I. PĂRȚILE:

**JUDEȚUL ARGES**, prin **CONSILIUL JUDEȚEAN ARGES** cu sediul în Pitești, Piața Vasile Milea, nr. 1, cod 110053 (Desfășurarea activității - Bld. Republicii, nr. 71, Cod poștal 110014) telefon 0248.210.056, fax 0248.220.137, e-mail: [presedinte@cjarges.ro](mailto:presedinte@cjarges.ro), reprezentat prin domnul Președinte **Ion MÎNZÎNĂ**, pe de o parte și

**CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ ARGES**, cu sediul în Pitești, B-dul Republicii, nr. 63, cod poștal 110014, tel :0248 219 200, fax :0348 439 408, email: [office@ccia-arges.ro](mailto:office@ccia-arges.ro), CUI :RO147320, cont RO35BRDE030SV05696940300 deschis la B.R.D. Pitești, reprezentată prin domnul Președinte **George CAVAL**, pe de altă parte,

Au convenit încheierea prezentului Acord de Asociere, în următoarele condiții:

#### II. OBIECTUL ȘI SCOPUL

**Art.2.1.** Obiectul prezentului Acord îl constituie cooperarea părților în vederea desfășurării în bune condiții a celei de-a XXVIII-a ediții a evenimentului “Topul Firmelor din Argeș 2023”, care va avea loc în data de 11 octombrie 2023.

**Art.2.2.** Acordul de Asociere are drept scop promovarea intereselor comune ale Părților, cu ocazia susținerii evenimentului menționat la art. 2.1.

#### III. PRINCIPII DE BAZĂ ALE ASOCIERII

**Art.3.1.** Parteneriatul creat prin prezentul Acord de Asociere se constituie pe principiile cooperării loiale între parteneri, angajamente și responsabilități instituționale, cu respectarea standardelor profesionale și de etică în îndeplinirea responsabilităților ce le revin;

**Art.3.2.** Partenerii trebuie să contribuie la organizarea activității mai sus menționate și să își asume rolul lor în cadrul acesteia, așa cum este definit în Acordul de Asociere;

**Art.3.3.** Părțile trebuie să se consulte în mod regulat și să se informeze reciproc;

#### IV. DURATA ACORDULUI

**Art.4.** Acordul de Asociere intră în vigoare la data semnării acestuia și este valabil până la finalizarea activității menționate la articolul 2

#### V. DREPTURI ȘI OBLIGAȚII :

**Art.5.** Părțile au următoarele drepturi și obligații :

a) **Județul Argeș, prin Consiliul Județean Argeș :**

- participă în calitate de partener instituțional la cea de-a XXVIII-a ediție a evenimentului “Topul Firmelor din Argeș 2023”, care va avea loc în data de 11 octombrie 2023 ;

- sprijină financiar **Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș** cu suma de 10.000 lei;

b) **Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș:**

- organizează și desfășoară evenimentul “Topul Firmelor din Argeș 2023”;
- pune la dispoziția reprezentanților Consiliului Județean Argeș invitații la eveniment și cataloage;
- asigură promovarea în cadrul evenimentului “Topul Firmelor din Argeș 2023”, prin amplasarea a unuia sau mai multe roll-up-uri la intrarea în locația unde se va desfășura evenimentul (pachetul pune la dispoziție și opțiunea distribuirii de materiale promoționale aferente instituției, în cadrul evenimentului) ;
- asigură afișarea siglei/logo-ului instituției Consiliul Județean Argeș alături de ale celorlalți Parteneri pe materiale publicitare ale evenimentului (social media, site CCIA Argeș, afiș, wall paper) amplasate la locația unde se va desfășura evenimentul “Topul Firmelor din Argeș 2023”;
- asigură publicitate în paginile catalogului “Topul Firmelor din Argeș 2023”:6 pagini de publicitate în cadrul Catalogului (pagina format A4, color)-materialul în format Tiff, Corel sau Jpeg;
- publică sigla/logo-ul instituției pe prima Copertă a Catalogului “Topul Firmelor din Argeș 2023”, alături de cele ale celorlalți parteneri VIP;
- prezintă materiale video (film/e) în vederea promovării imaginii/produselor instituției (materialele video vor rula pe toată durata evenimentului);
- menționează în toate documentele și comunicatele mass-media referitoare la derularea celei de-a XXVIII-a ediții a evenimentului “Topul Firmelor din Argeș 2023”, asocierea cu județul Argeș, prin Consiliul Județean Argeș ;

## **VI. RĂSPUNDEREA PĂRȚILOR-LITIGII**

**Art.6.1.** Pentru neexecutarea sau executarea necorespunzătoare, ori cu rea credință, a obligațiilor asumate prin prezentul Acord de Asociere, partea în culpă datorează celeilalte părți daune-interese.

**Art.6.2.** Părțile convin să rezolve diferendele apărute în legătură cu executarea prezentului Acord de Asociere pe cale amiabilă. În măsura în care rezolvarea diferendelor nu va putea fi făcută pe cale amiabilă, acestea vor fi deduse spre soluționare instanțelor judecătorești.

## **VII. DISPOZIȚII FINALE**

**Art.7.1.** Prezentul Acord de Asociere poate fi modificat prin acordul de voință al Părților, exprimat prin act adițional scris.

**Art.7.2.** Prezentul Acord de Asociere s-a încheiat astăzi, \_\_\_\_\_, în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

**Județul Argeș**

**Camera de Comerț, Industrie și Agricultură  
Argeș**

**PREȘEDINTE  
Ion MÎNZÎNĂ**

**PREȘEDINTE  
George CAVAL**

**Direcția Economică,  
Director executiv,  
Carmen MOCANU**

**Direcția Juridică Administrație Publică Locală  
Director executiv,  
Alisa CIOBANU**

**Direcția Cultură Turism și Tineret,  
Director executiv,  
Roxana STOENESCU**

Consimțământ

privind prelucrarea datelor cu caracter personal

În conformitate cu Regulamentul (UE) 679/2016 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor),

Consiliul Județean Argeș, cu sediul în municipiul Pitești, Piața Vasile Milea nr. 1 (Desfășurarea activității - Bld. Republicii, nr. 71, Cod poștal 110014), cod fiscal 4229512,

În calitate de operator, înscris în registrul de evidență a prelucrărilor de date cu caracter personal cu nr. 37708, va prelucra datele dumneavoastră cu caracter personal în conformitate cu dispozițiile legale incidente în domeniul protecției datelor cu caracter personal, precum și în conformitate cu prevederile prezentei.

**Responsabilul cu protecția datelor cu caracter personal**

Operatorul a desemnat ca responsabil cu protecția datelor pe domnul Paul Bușcu, care poate fi contactat în cazul în care considerați necesar, la numărul de telefon: 0248.217.800 interior 171, precum și la adresa de e-mail: paul.buscu@cjargeș.ro.

**Scopul în care sunt prelucrate datele cu caracter personal, precum și temeiul juridic al prelucrării**

În temeiul art. 6 alin. (1) din Regulament, operatorul va prelucra următoarele date personale: nume, prenume, domiciliu, codul numeric personal, seria și numărul actului de identitate, număr de telefon, date privind sănătatea (dacă este cazul), semnătura, precum și orice alte date cu caracter personal necesare îndeplinirii unor obligații legale care îi revin operatorului.

Datele dumneavoastră cu caracter personal sunt prelucrate de către operator în scopul

**Destinatari ai datelor cu caracter personal**

Datele dumneavoastră vor putea fi divulgate: direcției/serviciului/biroului/ compartimentului/comisiei (după caz) din cadrul Consiliului Județean Argeș, precum și altor destinatari (instituții publice, colaboratori etc.), în vederea realizării scopului menționat mai sus.

Datele vor fi prelucrate atât prin intermediul unor metode manuale, dar și prin intermediul unor mijloace informatice sau telematice și vor fi stocate conform prevederilor legale în vigoare, după caz, pe o perioadă de

**Drepturile persoanelor vizate:**

- existența dreptului de a solicita operatorului rectificarea sau ștergerea datelor cu caracter personal ori restricționarea prelucrării datelor cu caracter personal referitoare la persoana vizată sau a dreptului de a se opune prelucrării;

- în cazul în care datele cu caracter personal nu sunt colectate de la persoana vizată, are dreptul să solicite orice informații disponibile privind sursa acestora;

- dreptul de a obține o copie a datelor cu caracter personal care fac obiectul prelucrării. Pentru orice alte copii solicitate de persoana vizată, operatorul poate percepe o taxă rezonabilă, bazată pe costurile administrative. În cazul în care persoana vizată introduce cererea în format electronic și cu excepția cazului în care persoana vizată solicită un alt format, informațiile sunt furnizate într-un format electronic utilizat în mod curent;

- dreptul de a obține de la operator rectificarea datelor cu caracter personal inexacte care o privesc. Ținându-se seama de scopurile în care au fost prelucrate datele, persoana vizată are dreptul de a obține completarea datelor cu caracter personal care sunt incomplete, inclusiv prin furnizarea unei declarații suplimentare;

- dreptul de a obține de la operator ștergerea datelor cu caracter personal care o privesc („dreptul de a fi uitat”), iar operatorul are obligația de a șterge datele cu caracter personal în cazul în care se aplică unul dintre următoarele motive:

a) datele cu caracter personal nu mai sunt necesare pentru îndeplinirea scopurilor pentru care au fost colectate sau prelucrate;

b) persoana vizată își retrage consimțământul pe baza căruia are loc prelucrarea, în conformitate cu art. 6 alin. (1) lit. (a) și nu există niciun alt temei juridic pentru prelucrare;

c) persoana vizată se opune prelucrării în temeiul art. 21 alin. (1) și nu există motive legitime care să prevaleze în ceea ce privește prelucrarea sau persoana vizată se opune prelucrării în temeiul art. 21 alin. (2);

d) datele cu caracter personal au fost prelucrate ilegal;

e) datele cu caracter personal trebuie șterse pentru respectarea unei obligații

legale care revine operatorului în temeiul dreptului Uniunii sau al dreptului intern sub incidența căruia se află operatorul.

- dreptul de a obține din partea operatorului restricționarea prelucrării în cazul în care se aplică unul din următoarele cazuri:

a) persoana vizată contestă exactitatea datelor, pentru o perioadă care îi permite operatorului să verifice exactitatea datelor;

b) prelucrarea este ilegală, iar persoana vizată se opune ștergerii datelor cu caracter personal, solicitând în schimb restricționarea utilizării lor;

c) operatorul nu mai are nevoie de datele cu caracter personal în scopul prelucrării, dar persoana vizată i le solicită pentru constatarea, exercitarea sau apărarea unui drept în instanță;

d) persoana vizată s-a opus prelucrării în conformitate cu art. 21 alin. (1), pentru intervalul de timp în care se verifică dacă drepturile legitime ale operatorului prevalează asupra celor ale persoanei vizate.

Subsemnatul/a, ....., declar că îmi exprim în mod expres consimțământul ca datele cu caracter personal să fie colectate, prelucrate și stocate numai în scopul menționat în prezentul consimțământ.

Data

Semnătura

**ACORD DE ASOCIERE  
privind protecția datelor cu caracter personal**

În baza dispozițiilor O.U.G. nr. 57/2019 privind Codul administrativ, precum și a prevederilor Regulamentului UE nr.679/2016 privind protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestora.

Se încheie prezentul **ACORD DE ASOCIERE** între:

**JUDEȚUL ARGEȘ**, prin **CONSILIUL JUDEȚEAN ARGEȘ** cu sediul în Pitești, Piața Vasile Milea, nr. 1, cod 110053 (Desfășurarea activității - Bld. Republicii, nr. 71, Cod poștal 110014), telefon 0248.210056, fax 0248.220137, reprezentat prin domnul Președinte **Ion MÎNZÎNĂ**, pe de o parte și

**CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI AGRICULTURĂ ARGEȘ**, cu sediul în Pitești, B-dul Republicii, nr. 63, cod poștal 110014, tel :0248 219 200, fax :0348 439 408, email: office@ccia-arges.ro, CUI :RO147320, cont RO35BRDE030SV05696940300 deschis la B.R.D. Pitești, reprezentată prin domnul Președinte **George CAVAL**, pe de altă parte,

**I. OBIECTUL ACORDULUI**

**Art.1** Obiectul prezentului Acord îl constituie furnizarea de date, în scopul exercitării atribuțiilor legale ale acestuia.

**II. DURATA ACORDULUI**

**Art.2** Prezentul Acord este valabil începând de la data semnării și înregistrării sale de ambele părți și până la data de.....

**III. FURNIZAREA DATELOR**

**Art.3** Furnizarea de date se exceptează de la plată, conform prevederilor art. 11 alin. (6) lit. f) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr.97/2005 privind evidența, domiciliul, reședința și actele de identitate ale cetățenilor români, republicată.

**Art.4(1)** După intrarea în vigoare a prezentului Acord, Consiliul Județean Argeș va solicita Camerei de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș, datele personale necesare activității specifice a autorității.

(2) În baza informațiilor puse la dispoziție în condițiile stabilite la alin.(1), Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș va furniza către Consiliul Județean Argeș, în termen de 10 zile lucrătoare, datele privind persoanele fizice vizate, în următoarea structură:

Nume și prenume; Cod numeric personal; Seria și numărul actului de identitate; Domiciliul actual; Etc.

(3) Pentru asigurarea confidențialității datelor care fac obiectul prezentului Acord, fișierele care conțin date cu caracter personal vor fi protejate de accesul neautorizat cu ajutorul unor instrumente de securitate, stabilite de comun acord între părți.

**IV. OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR**

**Art.5 (1)** La preluarea datelor, reprezentanții Consiliului Județean Argeș se angajează să utilizeze datele numai în scopul declarat, să păstreze confidențialitatea și neînstrăinarea ori punerea la dispoziție a acestor date către un terț, persoană fizică sau juridică.

(2) Datele în cauză intră sub incidența Regulamentului UE. nr. 679/2016 pentru protecția persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal și libera circulație a acestor date.

(3) Suportii optici de memorare necesari pentru transferul datelor prevăzute la art.4, vor fi asigurați, în timp util, de Consiliul Județean Argeș.

**Art.6** Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș și Consiliul Județean Argeș vor stabili, de comun acord, orice alte măsuri necesare și vor controla modul de respectare a acestora pentru asigurarea protecției și securității datelor furnizate.

**Art.7** (1) Datele cu caracter personal vor fi utilizate exclusiv pentru realizarea atribuțiilor Consiliului Județean Argeș, cu respectarea legislației în vigoare, strict pentru îndeplinirea scopului declarat la art.1 din prezentul Acord.

(2) Consiliul Județean Argeș și Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș având calitatea de parte care primește datele cu caracter personal prevăzute la art. 4, le va trata ca informații cu caracter confidențial și nu le va pune la dispoziție sau divulga, direct sau indirect, nici unei alte persoane din afara instituției, firme, corporație, asociație sau entitate, sub nicio formă.

**Art.8** Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș și Consiliul Județean Argeș vor asigura și controla, potrivit competențelor, ducerea la îndeplinire a prevederilor prezentului Acord.

## **V. DISPOZIȚII FINALE**

**Art.9** Părțile sunt de acord ca, în situația încălcării obligațiilor asumate prin prezentul Acord, referitoare la asigurarea confidențialității datelor cu caracter personal, să fie sesizată Autoritatea Națională de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal, urmând a fi puse la dispoziție toate documentele, datele și informațiile deținute, despre sau care au legătură directă ori indirectă cu evenimentele în cauză.

**Art.10** Orice modificare și / sau completare adusă prezentului Acord se pot face numai în scris, cu acordul părților, prin acte adiționale încheiate potrivit legii.

**Art.11** Pe toată durata în care Acordul este în vigoare, acesta produce efecte obligatorii pentru Consiliul Județean Argeș și Camera de Comerț, Industrie și Agricultură Argeș.

**Art.12** Prezentul Acord s-a încheiat astăzi \_\_\_\_\_, în două exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte semnatară, ambele având aceeași valoare juridică.

**Județul Argeș**

**CAMERA DE COMERȚ, INDUSTRIE ȘI  
AGRICULTURĂ ARGEȘ**

**PREȘEDINTE  
Ion MÎNZÎNĂ**

**PREȘEDINTE  
George CAVAL**

**Direcția Juridică Administrație Publică Locală  
Director executiv,  
Alisa CIOBANU**

**Direcția Cultură Turism și Tineret,  
Director executiv,  
Roxana STOENESCU**